

5754 com

**LE COURRIER
PLUS**

LONGUEUIL 16 AVRIL 2000

Joyeuses

**PÂQUES
MON LAPIN!**



16

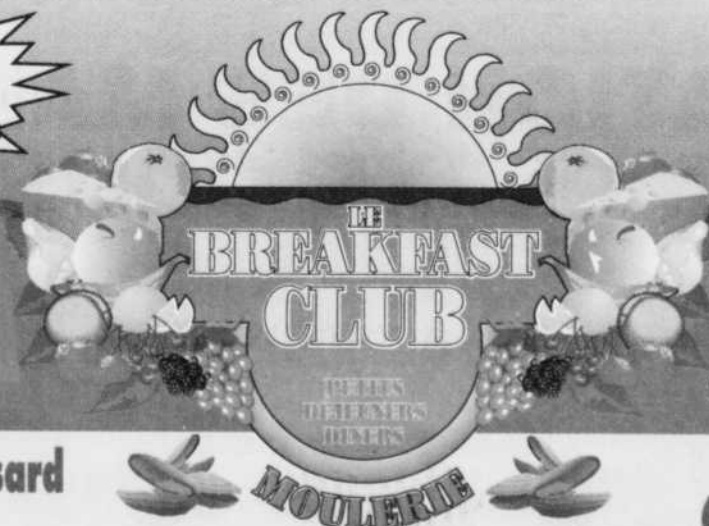
16

RESTAURANT

- Poisson
- Sandwichs
- Salades
- Poulet
- Boeuf
- Pâtes fraîches

Essayez nos soupers et venez juger par vous-même

JOYEUSES PÂQUES
de tout le personnel



Tous nos plats de viandes marinées sont préparés avec de l'huile extra vierge

**MENU
EXOTIQUE
SANTÉ**

HEURES D'OUVERTURE
 LUN.-MAR. 6H À 16H
 JEU.-SAM. 6H À 23H
 DIM. 7H À 21H

7577 boul. Taschereau, O., Brossard
(Face à Réno dépôt)

(450) 926-2224

16


Complexe
Cousineau


Complexe
Cousineau

Joyeuses Pâques à notre clientèle

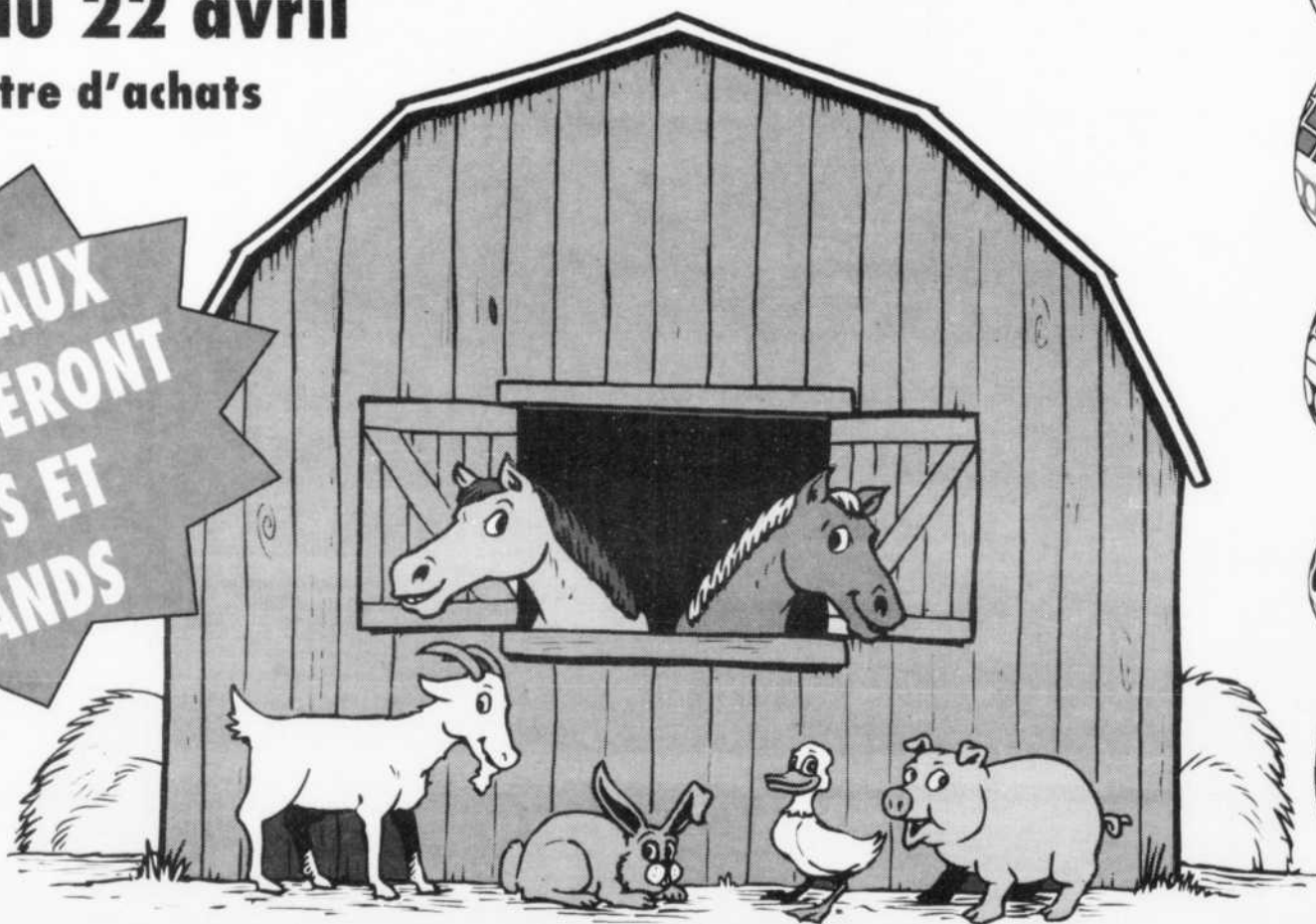
Venez célébrer avec nous! L'agent D. Donut
distribuera jusqu'à 500\$ en bons d'achats
les 21 avril: 17h à 21h et 22 avril: 13h à 17h

FERME DE PÂQUES

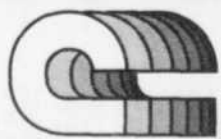
18 avril au 22 avril

Horaire du centre d'achats

**DES ANIMAUX
QUI AMUSERONT
PETITS ET
GRANDS**



**L'ASSOCIATION DES MARCHANDS
DU COMPLEXE COUSINEAU**

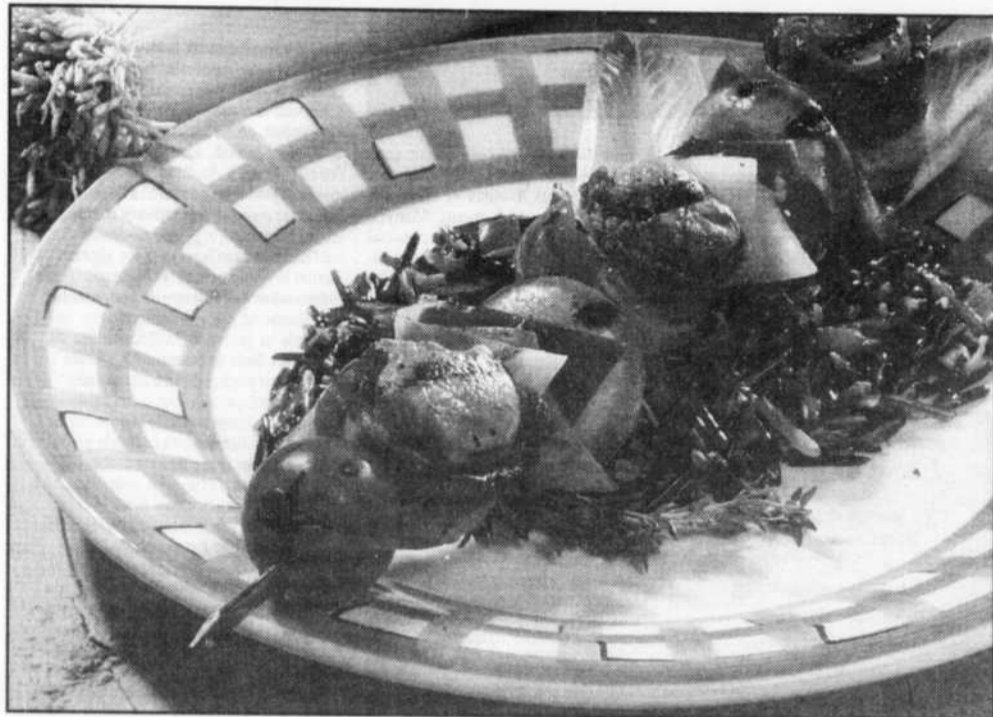


Complexe Cousineau
5245, boul. Cousineau, St-Hubert



JOYEUSES PÂQUES
mon lapin

Pour Pâques... du lapin



Brochettes de lapin

Le lapin ne court pas nécessairement les rues! Mais on en trouve de plus en plus dans les supermarchés (frais ou surgelé) et dans les bonnes boucheries. Voilà la suggestion de Pâques.

- 6 portions
Préparation: 15 minutes
• Marinade: 8 à 12 heures
• Cuisson: 10 à 15 minutes • Coût: élevé
• Calories: 440/portion
• Matières grasses: 30 g/portion

- jus de 2 citrons
4 gousses d'ail hachées finement
1/2 c thé (2 ml) feuilles de laurier émietées
1 c/tab (15 ml) herbe de Provence
3 c/tab (45 ml) miel liquide
1/2 t (125 ml) huile d'olive
1 c/tab (15 ml) sauce soja
1/2 t (125 ml) vin blanc sec
2 lb (1 kg) lapin coupé en cubes de 1 po (2,5 cm)
1 lb (500 g) tranches de bacon coupées en deux
2 gros oignons, coupés en quartiers

- 1 poivron vert épépiné et coupé en carrés
1 poivron rouge épépiné et coupé en carrés
24 champignons frais
12 tomates cerises
sel et poivre noir du moulin

1. Dans un grand bol, à l'aide d'un fouet, mélanger le jus de citron, l'ail, les feuilles de laurier, les herbes de Provence, le miel, l'huile, la sauce soja et le vin blanc. Saler et poivrer. Ajouter les cubes de lapin et les retourner pour bien les enrober. Couvrir le bol d'une pellicule de plastique et laisser mariner au réfrigérateur de 8 à 12 heures.

2. Retirer les cubes de lapin de la marinade et réserver la marinade. Enrouler chaque cube de lapin d'une demi-tranche de bacon. Sur six brochettes de métal huilées, enfiler les cubes de lapin en les faisant alterner avec les quartiers d'oignons, les poivrons vert et rouge, les champignons et les tomates cerises.

3. Préparer une braise d'intensité moyenne-vive ou régler le barbecue au gaz à puissance moyenne-élevée. Mettre les brochettes de lapin sur la grille huilée du barbecue et cuire de 10 à 15 minutes ou jusqu'à ce qu'il ait perdu sa teinte rosée à l'intérieur (retourner et badigeonner les brochettes de la marinade de temps à autres). Servir aussitôt.

Riz sauvage aux légumes

On trouve le riz sauvage dans les magasins d'aliments naturels ou les épicerie fines. Si on juge son prix trop élevé, on peut le mélanger avec du riz blanc à grain long.

- 6 portions
Préparation: 10 minutes
• Cuisson: 55 minutes • Coût: moyen
• Calories: 165/portion
• Matières grasses: 6 g/portion
1t (250 ml) riz sauvage
4t (1L) bouillon de poulet
1 c/thé (5 ml) huile d'olive
2 c/tab (30 ml) beurre

- 1 branche de céleri coupée en dés
1 gousse d'ail hachée finement
1/2 lb (125 g) champignons coupés en deux
1/2 poivron vert épépiné et coupé en dés
sel et poivre

1. Dans une casserole, mélanger le riz sauvage et le bouillon de poulet. Portez à ébullition. Couvrir et laisser mijoter à feu moyen pendant environ 40 minutes ou jusqu'à ce que le riz soit tendre. Égoutter et réserver au chaud.

2. Dans une casserole, chauffer l'huile et le beurre à feu moyen-vif. Ajouter le céleri et l'ail et cuire, en brassant, de 3 à 4 minutes ou jusqu'à ce qu'ils aient ramolli. Ajouter les champignons et le poivron vert et cuire, en brassant de temps à autre, de 8 à 10 minutes ou jusqu'à ce qu'ils soient tendres. Saler et poivrer. Ajouter les légumes au riz réservé et mélanger délicatement.

CHOCOLAT DE PÂQUES
Giacomo
AU PRIX DU GROS
SPÉCIAUX
2 POUR 1
SUR PLUSIEURS MODÈLES
JUSQU'À ÉPUISEMENT DES STOCKS

AUSSI:
CHOCOLAT NOIR

MÉFIEZ-VOUS DES IMITATIONS
EXIGEZ LE MEILLEUR :
Le **Giacomo**

OUVERT 7 JOURS

PRENEZ BIEN NOTE DE L'ADRESSE DE NOS BOUTIQUES
Giacomo PRÈS DE CHEZ VOUS

Mail Carnaval
5000, boul. Taschereau
Greenfield Park

5953, boul. Payer
Saint-Hubert
(coin de Gaétan Boucher)

PALMER GLACÉ

GRATUIT
LAPIN SOLIDE 90g.*
AVEC ACHAT MINIMUM DE 5,00\$
sur présentation de ce coupon
Limite 1 par client - * ou l'équivalent

La Belle Époque

Portes ouvertes
Dimanche
le 7 mai 2000
de 13:00 à 16:00

Résidence La Belle Époque
pour personnes âgées autonomes
151 Émilie Gamelin, La Prairie, P.Q. J5M 1G4
(450) 659-9362

Nous nous distinguons
par notre animation
manucure gratuite
chaque semaine

*Nouveau cours d'internet
aux résidents

Face au fleuve

Si vous n'avez pas
de transport
il nous fera plaisir
d'aller vous chercher.

Offrez-vous le plaisir de découvrir par vous-même
l'ambiance de la Résidence. Demandez Mme Lucie.

Tous les services sont inclus. Repas, assistance, entretien et visites médicales

Membre de l'association des Résidences pour retraités du Québec.

Vivre à la Belle Époque c'est s'assurer
une sécurité, des services dispensés avec respect et
amour ainsi qu'une vie sociale active.

SUPPLÉMENT DE PÂQUES - 16 AVRIL 2000 - Page 3

AU BAR L'INTIME

BRASSERIE LEMOYNE

SOUPER DANSANT DU JEUDI AU SAMEDI

Table d'hôte: potage ou entrée, dessert, café



Richard Gussion

Du Mercredi au Samedi

- 1- Rôti de boeuf au jus7,95\$
- 2- Médaille, sauce au poivre 7,95\$
- 3- Filet de sole, farci au crabe et pétoncles8,95\$
- 4- Longe de saumon grillé . . .9,95\$
- 5- Rib steak avec champignons (12 onces)12,95\$
- 6- Tournedos de poulet et crevettes géantes . . 13,95\$
- 7- Assiette du pêcheur19,95\$



Normand Côté
Jacques Gouin

Réservez tôt à l'occasion de Pâques

72, St-Sylvestre au 670-4790



JOYEUSES PÂQUES mon lapin

La fête du printemps



Les enfants revêtent leurs plus beaux atours pour célébrer Pâques. (Photo Floriane)

Lorsque le printemps fait surgir les bourgeons, la fête de Pâques nous donne envie de célébrer. Cette année, le 23 avril 2000, tous ceux qui ont le coeur à la fête sortiront leurs plus beaux atours pour se rendre à la célébration liturgique et au restaurant. Le traditionnel souper de Pâques se traduit souvent de nos jours par un brunch pascal qui se prolonge tard dans l'après-midi.

L'arrivée de la chaleur donne envie d'être beaux. On range les habits d'hiver pour sortir les vêtements aux couleurs gaies, aux tissus fleuris ou aux tendres teintes pastel. Le chapeau de paille remplace la tuque de laine, les bottes cèdent la place aux souliers... Pas étonnant que le goût de magasiner s'empare de tous ceux qui

veulent participer à la célébration dans le nouveau.

Le repas de Pâques permet de se retrouver en famille ou entre amis devant une bonne table dans son restaurant préféré. Pour celui ou celle qui prépare habituellement les repas, le dimanche de Pâques s'avère synonyme de congé. Les restaurants ont compris cette tradition et redoublent d'ingéniosité pour offrir des menus alléchants à des prix qui le sont tout autant.

Le congé de Pâques autorise plus de liberté aux travailleurs qui peuvent en profiter pour prolonger le repas et s'amuser. Ils savent qu'ils auront une journée supplémentaire pour récupérer ou pour vaquer aux occupations régulières.

Holiday Inn

Brunch de Pâques

Le dimanche 23 avril 2000
De 11h30 à 14h

\$26.95 par personne
(taxes et service en sus)

Moitié prix pour les enfants de 6 à 12 ans

Gratuit pour les enfants de moins de 6 ans

Salons privés disponibles
pour groupes
de 10 à 150 personnes
sans frais additionnel!

Animé par Manuel notre
musicien-claviériste et
Fredo le Magicien!

Courez la chance de gagner un
chocolat de pâques géant
Gracieuseté de la
Pâtisserie Montenach
de Longueuil

Pour réservation:
450-646-8100

900, rue St-Charles Est
Longueuil

SOCIÉTÉ CHORALE DE SAINT-LAMBERT



David Christiani
Directeur artistique



Robert Angelillo
Contrebasse



Stéphan Montanaro
Piano



Colin Biggin
Saxophone



Pierre Pilon
Batterie

CONCERT-BÉNÉFICE JAZZ POUR LA FONDATION
DES MALADIES DU COEUR DU QUÉBEC
Samedi le 13 mai à 20h à l'Église catholique de Saint-Lambert, 41, avenue Lorne
(en arrière de l'hôtel de ville)

OEUVRES: Bach's Sweet Jazz No.3, Vocalise Rachmaninoff, Cy Coleman, Dorothy Parker, Shannon Thomson, Duke Ellington, Gershwin, Oscar Peterson, King Singers, Billy Strayhorn.
BILLET: Adulte, 25\$; Aîné et étudiant 20\$; Enfant moins de 12 ans, 10\$.
À LA PORTE: Tous, 25\$; Enfant, 12\$.
BILLET V.I.P.: 50\$ (cocktail 17h, goûter 22h et reçu d'impôt)
DISPONIBLES CHEZ: Tabagie Vardon et Zodiac Photo Plus St-Lambert, Fleuriste Smith Brossard et Vieux-Longueuil, Jardenia St-Bruno, L'Occasion musicale Boucherville.

Le Relais
Terrapin

295, St-Charles Ouest,
Vieux-Longueuil

Stationnement disponible
à l'arrière et aux environs

RÉSERVEZ TÔT
POUR PÂQUES
samedi 22 avril et
dimanche 23 avril

(450) 677-6378

Le BRUNCH des SUCRES

- ACCORDÉONISTE - MAGICIEN - ET GARDERIE POUR LES ENFANTS

Jus de fruits assortis, croissants, danoises, muffins, petits pains miche, rôties, céréales, une dizaine de variétés de salades, hors-d'oeuvre & crudités, crêpes, pain doré au sirop d'érable, oeufs brouillés, saucisses, bacon, fèves au lard, jambon, rôti de boeuf au jus, moules, boeuf bourguignon, quiche lorraine, pommes de terre, légumes, variétés de desserts, fruits frais, fromages, thé ou café.

Venez nous rencontrer pour discuter de votre réception

Non valide les
jours fériés

10%

sur facture-repas
avant les taxes.

Maximum 2 personnes

Ne peut être jumelé avec une promotion.
Valable jusqu'au 31 MAI 2000



Un oeuf en cadeau

Le réflexe de donner du chocolat, des fleurs et des cadeaux à Pâques, alimenté par la renaissance de la nature, crée une ambiance de réjouissance qui célèbre joyeusement l'arrivée du printemps. C'est également le moment béni pour offrir la traditionnelle bague de fiançailles à l'élue de son coeur.

Lors du magasinage de Pâques, on s'aperçoit rapidement que l'oeuf tient une place prépondérante. Il adopte diverses formes dont la plus importante est certainement le chocolat de Pâques. On le remarque aussi sur les cartes décorées de couleurs pastel que l'on offre avec plaisir.

Pourquoi ne pas l'offrir en cadeau? On trouve dans le commerce une grande variété d'oeufs décoratifs qui font la joie des collectionneurs; ils sauront plaire à tout connaisseur. Ces oeufs peuvent être en bois, en pierre, en argile, en céramique, en porcelaine, gravés en verre ou tout simplement en coquille d'oeuf. Certains oeufs de Pâques décorés minutieusement sont de véritables pièces de collection. Il y a aussi des modèles qui servent de boîte à bijoux.

Il est également très populaire de peindre les oeufs après les avoir vidés. Avant l'avènement des couleurs artificielles, on utilisait des pigments naturels pour décorer les oeufs de Pâques. De nos jours, on utilise plutôt la peinture, les crayons-feutres, le vernis et la méthode du batik. Avec un peu d'imagination, on peut s'amuser à créer de petits chefs-d'oeuvre.



L'oeuf est le symbole par excellence de la fête de Pâques.
(Photo Rehandart Canada)

Pâques

Dimanche, le 23 avril 2000

Brunch

17,95\$*

Repas GRATUIT pour les enfants de moins de 5 ans et DEMI PRIX pour les enfants de 6 à 12 ans
Brunch avec le trio musical Nuit Blanche et le Lapin de Pâques distribuera des chocolats aux enfants.
Un magicien sera également sur place.
Buffet en soirée à 19,95\$*

* Tarif par personne, taxes et frais de service en sus. / Réservation requise

GOUVERNEUR
HÔTEL

1200, rue Johnson
Saint-Hyacinthe (Québec) J2S 7K7

SAINT-HYACINTHE
1 800 363-0110

Téléphone: (450) 774-3810
Montréal et Rive-Sud: 514-334-3810

ARCHAMBAULT

LA PLUS GRANDE MAISON DE MUSIQUE ET LIVRES AU QUÉBEC



QUINZAINÉ DU LIVRE EN MONTÉRÉGIE

DU 14 AU 28 AVRIL

Venez rencontrer
3 auteurs des Éditions
Québec Amérique pour
des séances de signature



QUÉBEC AMÉRIQUE
www.quebec-amerique.com

à notre magasin du Mail Champlain à Brossard

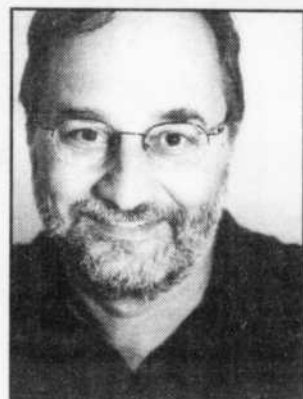


François Barcelo

auteur de *Premier trophée pour Momo de Sinro*

le jeudi 20 avril
de 19 h 15 à 20 h 30

20 AVRIL : JOURNÉE MONDIALE DU LIVRE.



François Gravel

auteur de *Klonk et la queue du Scorpion*

le samedi 22 avril
de 14 h à 16 h



Dominique Demers

auteure de *Une bien curieuse factrice*

le samedi 29 avril
de 14 h à 16 h

Madame Demers sera accompagnée du personnage Mademoiselle Charlotte.

WWW.ARCHAMBAULT.CA

2151, boul. Lapinière (Mail Champlain)

Découvrez

Blueberrys

BRUNCH de PÂQUES

Excellent choix
• Fruits frais en abondance

à partir de **5.95\$**

café-resto
Fine Cuisine Italienne

Salle de réception
(60 places)
649 A
Victoria
Saint-Lambert
672-3636

Table d'hôte du soir

Choix de pâtes,
veau, fruits de mer,
carré d'agneau,
boeuf

à partir de **9.95\$**

Restaurant Le Fleuron

(anciennement La Devinière)



Le Brunch de Pâques

- La Coupe de Mimosa ou le jus d'agrumes
- Le Croissant maison au beurre, de pommes & ses fruits frais
- La Terrine de lapin aux noisettes et sa confiture d'oignons au cassis
- L'Assiette de fromages fins et sa miche
- L'oeuf Bénédicte aux petits légumes et aux herbes fraîches et sa laitue fine au parfum de l'olivier
- Les Suggestions pascals
Le Magret de Canard farci de gibier, sauce à l'orange et aux canneberges ou
Le filet de saumon à la crème et à la coriandre ou
Le Carré d'Agneau aux noix et son jus au romarin
- Délice aux poires et aux deux chocolats

Joyeuses Pâques!
du Fleuron du Coeur...



20\$ (taxes et services en sus)

Café, Thé, infusions

225, Saint-Laurent Ouest, Vieux-Longueuil • Réservations: 676-2665

JOYEUSES PÂQUES mon lapin

Une Marche du Pardon à Saint-Hubert et Greenfield Park, vendredi



Ouverte à tous, beau temps mauvais temps, en cette année de Jubilé de l'an 2000, une Marche du Pardon aura lieu dans les rues de Saint-Hubert et de Greenfield Park, le Vendredi saint 21 avril.

Cet événement, qui vient encadrer une démarche individuelle et collective de pardon et de guérison intérieure, gardera encore cette année sa couleur oecuménique. En conséquence, l'invitation est lancée aux membres de toutes les communautés chrétiennes de la Rive-Sud à participer à cette activité qui s'articule autour de la passion du Christ dont il est fait mémoire de façon spéciale en cette année du Jubilé de l'an 2000.

Un nouveau trajet est proposé aux marcheurs cette année. En voici les principales étapes:

- 8h15: Début de la Marche en l'église St-Thomas-de-Villeneuve, 5460, boul. Payer, 676-7906 (accueil dès 7h45)
- 9h05: Arrêt en l'église Immaculée-Conception, 5405, Hémar.
- 9h50: Arrêt au parc Labrosse (coin Limbourg et Labrosse)
- 10h40: Arrêt au parc Jacques-Bertrand (sur Murray entre les 7e et 8e ave.)
- 11h20: Arrêt en l'église Notre-Dame-des-Sept-Douleurs, 3780, rue Grande-Allée, où un goûter fraternel sera servi aux marcheurs (départ vers 12h30).
- 12h55: Arrêt au rond point sur Bellevue (nord) coin Mac Gregor.
- 13h05: Arrêt à l'école Pierre-Laporte (paroisse Marguerite-Bourgeois - 1005, rue Centenaire, Greenfield Park).
- 13h55: Dernière étape en l'église St-Margaret of Antioch, 4955, Montée St-Hubert (suivi d'un café servi au sous-sol).

Tout au long du parcours, chacun peut se joindre aux marcheurs à l'endroit de son choix et pour la partie du trajet qui lui convient. Une auto refuge pour ceux qui ont besoin de repos suit la marche.

Venez découvrir notre gamme de CHOCOLATS MAISON.

«L'art du vrai»
Dégustation en tout temps

Laissez-vous tenter par du **VRAI CHOCOLAT.**

Tirage d'un montage **LAPIN ET OEUF**

Participez à notre concours avec tout achat.

L'UNIQUE BOULANGERIE AVEC PLUS DE 40 SORTES DE PAIN AU FOUR À BOIS

BOULANGERIE PREMIÈRE MOISSON
2479, chemin de Chambly Longueuil 468-4406



Chemin de Chambly	<input type="checkbox"/> S.A.Q.
	<input type="checkbox"/> Boutique le Patineur
<input checked="" type="checkbox"/>	 rue Jules Roche Boul. Jacques-Cartier



Pâques 2000

«8 jours qui ont changé le monde»

Venez suivre avec nous les derniers moments de Jésus sur la terre

Du 16 au 23 avril 2000 à 19h
(16 avril à 10h a.m. seulement)



(Il n'y a pas de représentation le samedi 22 avril)

• Chants • Mime • Chorales • Théâtre



Église Sans Frontières

4975, Sir Wilfrid Laurier, Saint-Hubert
(450) 462-3183 (Voisin de Price Costco)

JOYEUSES PÂQUES  **mon lapin** 

**La Longueuilloise
Jacinthe Lemay publie
« Zorteil, la mouffette de Pâques »**

Zorteil est une petite mouffette bien timide. La nature ne l'a pas préparée à se mêler aux autres et à y prendre sa place. Elle a pourtant bien essayé quand les animaux ont dû se faire photographier pour être dessinés afin de créer des moules à chocolat. Pour Pâques, bien entendu. Mais les animaux ont décidé que le chocolatier ne pouvait faire une mouffette. Pourtant, c'est la timide Zorteil qui a affronté une meute de loups à elle toute seule et qui a sauvé les moules. Elle a ainsi permis que les enfants aient des animaux en chocolat pour Pâques.



dre des pharmaciens du Québec.
« Mes enfants et petits-enfants me réclament tellement souvent des histoires que j'ai décidé d'écrire celle-ci. »

Objectifs pédagogiques
Zorteil illustre et transpose des « petits » problèmes, pour un adulte, qui sont de grandes peurs dans une vie d'enfant. La timide Zorteil, rejetée des autres, aurait pu passer sa vie à pleurer, cachée dans un buisson, mais elle a choisi d'en sortir. Elle a pris sa place dans la société en s'affirmant.

L'enfant peut et doit s'affirmer, même et surtout s'il se sent rejeté comme la petite mouffette. Il a des qualités et ressources à découvrir et à mettre en valeur comme Zorteil l'a fait avec ses moyens... propres!... Le livre se termine avec la chanson du courage qui a inspiré la petite mouffette rejetée et devenue héroïne. Le livre est vendu 7,95\$ seulement.

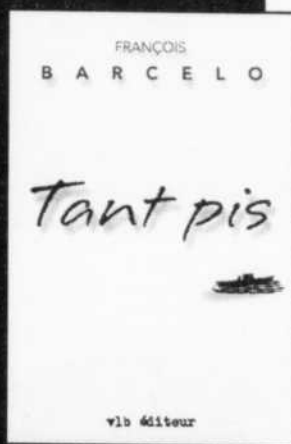
Auteure

La carrière de l'auteure Jacinthe Lemay de Longueuil est axée sur la communication et les ressources humaines, dans des domaines aussi variés que le développement immobilier, la gestion du personnel, la responsabilité des communications, autant dans le secteur privé, public que parapublic. Traductrice de formation, Jacinthe Lemay est actuellement responsable des communications et secrétaire principale à l'Or-

**GROUPE
Renaud-Bray**
Champigny — Librairie — Garneau



FRANÇOIS
BARCELO



vib éditeur

Venez rencontrer

FRANÇOIS
BARCELO

**Le samedi 22 avril
de 14 h à 15 h**

6925, boul. Taschereau
☎ : (450) 443-5350



Ô SOMMET PLEIN-AIR

1A Saint-Pierre, Saint-Constant • 635-7369

OUVERT LE DIMANCHE

Du jamais vu!

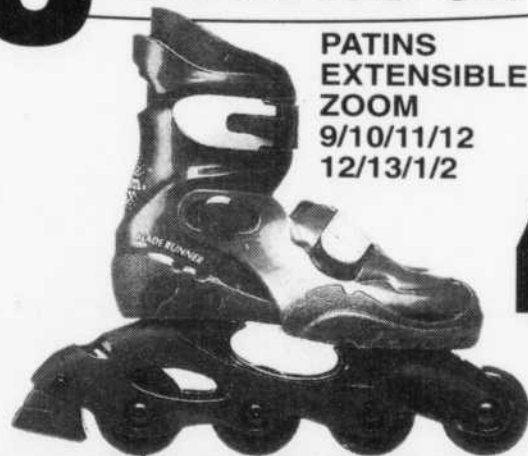
100 modèles en vente



SYNERGY

~~Rég. 269,99\$~~
129⁹⁹\$

Reconnue pour ses BAS PRIX!



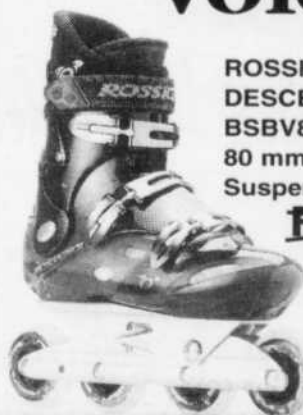
PATINS
EXTENSIBLES
ZOOM
9/10/11/12
12/13/1/2

49⁹⁹\$

Une des boutiques les plus spécialisées au Québec!

Piste d'essayage dans le magasin.

Voici quelques exemples: (Premier arrivé, premier servi)



ROSSIGNOL
DESCENDER
BSBV8 ABEC-5
80 mm
Suspension G Effect Active

~~Rég. 699,99\$~~
299⁹⁹\$

Le patin le plus rapide au monde!



ROLLERDERBY
SLING SHOT
ABEC 5 80 mm
Chassis en aluminium

~~Rég. 399,99\$~~
179⁹⁹\$



ABEC-1
12/13/1/2
1/2/3/4
3/4/5/6

7 modèles différents
À partir de 99⁹⁹\$

ENFIN À LONGUEUIL
* Détaillant autorisé

Levi's

BILLY JEAN'S
1400, ch. Chambly, Longueuil
Face à Pl. Jacques-Cartier 674-4445

MAINTENANT DISPONIBLE LA LIGNE

505 Bleu (rég.) **39⁹⁹\$** 511 Bleu foncé (rég.) **45⁹⁹\$**

535 Bleu (rég.) **49⁹⁹\$** 501 Bleu (rég.) **45⁹⁹\$**

TOMMY HILFINGER

Deux mois de salaire, est-ce trop pour l'amour de votre vie



25 ans d'expérience

BIJOUTERIE LA BAGUE DE FIANÇAILLES SERTIE DE DIAMANTS

Eldorado

UN DIAMANT EST ÉTERNEL
333, King George (coin Lavallée)
Longueuil 468-5223 - prop. Gaétan Bujold

Restaurant TOXEDO

7733, boul. Taschereau, Brossard

Jeudi - Vendredi - Samedi À VOLONTÉ

FONDUE CHINOISE OU MOULES **12⁹⁵\$**

Incluant : potage, salade César, pain à l'ail

Table d'hôte **MIDI: 6⁹⁵\$ SOIR 9⁹⁵\$**

Salle de réception et conférence

Add. électronique (lebottin/electronique@hotmail.com)
Tél.: **462-9191** RSVP

Salon K' L C Coiffure
K'L C's HairStyles
313 Lawrence, Greenfield Park
(450) 672-1581

Nous vous informons de l'arrivée de



SUZANNE LAURIN
parmi nos professionnels de la coiffure
Demandez Suzanne, elle vous attend avec son dynamisme habituel.
Que ce soit pour hommes, dames ou enfants, elle saura toujours vous satisfaire.
Manucure et pose d'ongles

Nous vous informons du retour de



STÉPHANE DU BOIS
au Salon K'LC Coiffure
Stéphane invite sa clientèle de **Vag Mail Champlain** à se prévaloir à nouveau de ses services professionnels
Diplômé en technique de coloration

Bienvenue à tous

JOYEUSES PÂQUES mon lapin

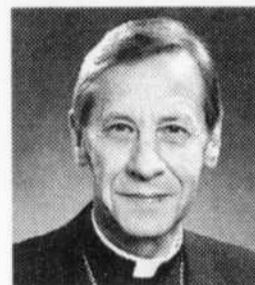
Message de Mgr Berthelet

Joyeuses Pâques 2000

La fête de Pâques sera marquée elle aussi par le Grand Jubilé de l'an 2000. Car si nous rappelons cette année les deux mille ans de la venue parmi nous de Jésus Christ Sauveur, c'est précisément parce qu'il est ressuscité. Si le Christ n'était pas ressuscité, si la Bonne Nouvelle de sa résurrection n'avait pas été transmise, si l'Esprit Saint n'avait pas été donné pour être à l'origine de l'Église et habiter les disciples et les croyants, nous ne penserions pas à célébrer cette année jubilaire. Notre foi chrétienne est toute fondée sur la résurrection du Christ. Notre foi est en même temps trinitaire: nous croyons au Père qui l'a ressuscité et à l'Esprit que le Père et le Fils envoient pour donner naissance à l'Église.

La fête de Pâques est aussi la fête des baptisés. Par le baptême, en effet, nous sommes entraînés dans la mort et la résurrection du Christ, nous participons au mystère de la mort et de la résurrection, nous sommes incorporés au Christ et à son Église. Dans la nuit de Pâques, j'aurai la joie de baptiser une des dix catéchumènes qui se préparent au baptême depuis plusieurs mois. En accueillant cette jeune adulte, les personnes présentes pourront revivre leur propre baptême en renouvelant leurs promesses baptismales et en étant aspergées de l'eau qui leur rappelle leur baptême. Nous comprendrons alors que si le sacrement du baptême fait les chrétiens, c'est dans la vie baptismale prolongée dans la confirmation et actualisée dans la participation à l'Eucharistie que nous attestons notre foi. C'est là en effet que nous recevons la mission et que nous puisons à la source pour vivre la fidélité à l'Évangile transmis en Église.

Lors de mes visites pastorales dans les six régions pastorales du diocèse, j'ai eu l'occasion de rencontrer les représentants de plusieurs mouvements et groupes communautaires. J'ai été émerveillé de l'engagement



profond des personnes que j'ai rencontrées. Ces personnes, sans l'exprimer de cette manière, cherchaient à mettre en oeuvre l'Évangile par leur attention aux pauvres, aux petits, aux marginalisés, aux isolés, aux laissés pour compte. Voilà jusqu'où conduit la vie baptismale. Elle nous conduit à établir entre nous tous des liens tels que nous soyons le proche, le prochain de l'autre, son frère, sa soeur.

Dans la culture où nous vivons, il ne suffit pourtant pas de poser des gestes, si nobles soient-ils. Il importe aussi de rendre compte de l'espérance qui est en nous, de témoigner de l'inspiration qui nous fait être et agir. Les premiers disciples, les femmes en premier lieu, ont été des témoins de la résurrection du Christ. Les apôtres se sont présentés comme des témoins du Christ ressuscité. Pour être fidèle à notre mission de baptisés, pour que se déploie la mission de l'Église, il importe que nous soyons des témoins. La joie est le partage des témoins. Joyeuses Pâques!

Jacques Berthelet, c.s.v. évêque de Saint-Jean-Longueuil

DEVENEZ NON-FUMEUR

Comme des milliers d'autres, vous pouvez, vous aussi réussir à cesser de fumer. Grâce à une démarche naturelle, rapide, et efficace qui fait appel à la puissance de votre subconscient par l'hypnose clinique vous mettez fin à votre habitude en trois semaines. Des thérapies de groupe débiteront en mai prochain dans votre région. Places limitées.

Inscrivez-vous dès maintenant au **514-990-6708**

FLEURISTE St-Lambert

Ouvert 7 jours

SPÉCIALEMENT POUR PÂQUES
Arrangement floral • Fleurs coupées
Grande variété de plantes
Le tout à prix abordables

SEMAINE DES SECRÉTAIRES
du 24 au 28 avril
Nous avons tout pour les remercier

Livraison tous les jours à Montréal et sur la Rive-Sud
Commande téléphonique avec les principales cartes de crédit.

216, Woodstock - St-Lambert 672-5210 ÉDIFICE DE LA BANQUE ROYALE

Meubles Loren

Importations d'Italie



Plan de mise de côté



Prix imbattables

3615, ch. de Chambly, Longueuil (450) 670-0500	7592, rue St-Hubert, Montréal (514) 270-6727
---	---

JOYEUSES PÂQUES... mon lapin

Le grand Jubilé de l'An 2000
Une pâque dans la vie de l'Église...

La pâque, c'est un passage. Un passage de l'esclavage à la libération, de la servitude au service, de la mort à la vie. L'histoire du peuple d'Israël nous dit assez bien comment les Hébreux, libérés du joug des Égyptiens, ont été soustraits à l'esclavage, et comment, guidés par Moïse, ils sont passés de la servitude dans laquelle les tenait le pharaon, au service de Yahweh, leur Dieu sauveur. La vie de la terre promise allait mettre fin à la mort qui les guettait sous la menace des gardes-chiourmes.

La pâque de Jésus fait mémoire de la pâque juive. Elle rappelle devant Dieu cette action de salut opérée en faveur de son peuple, action qu'il renouvelle pour le monde en la mort-résurrection de son Fils. Il est le Vivant qui relève - qui ressuscite - et qui fait vivre. L'année du grand Jubilé est une année pascale. L'Église de Saint-Jean-Longueuil, comme toutes les Églises, est invitée à vivre, peut-être avec une nouvelle ferveur cette année, le mystère pascal. En l'an 2000, ne serions-nous pas plus sensibles à certaines célébrations liturgiques qui nous permettent d'entrer dans ce mystère et de le célébrer?

La messe chrismale

En pleine Semaine sainte, le mardi 18 avril prochain, Monseigneur Jacques Berthelet rassemblera, à la cathédrale de Saint-Jean, tous les baptisés voulant participer à la célébration eucharistique où sera consacré le chrême servant aux confirmations et aux ordinations. Il bénira aussi l'huile des catéchumènes et l'huile des maladies. Cette célébration permet à celles et ceux qui y participent de joindre leur sollicitude à celle de l'Évêque et de l'Église dont il est le pasteur pour tant de gens à qui seront conférés les sacrements du baptême, de la confirmation, de l'ordre et de l'onction des malades.

Le Jeudi saint

Dans les différentes églises du diocèse, on voudra se souvenir de la Cène du Seigneur, de ce dernier repas qu'il avait partagé avec ses disciples avant de se rendre au jardin de son agonie. En cette année jubilaire, n'y a-t-il pas lieu de réentendre, mais d'une manière plus écoutante, plus attentive, plus reconnaissante, la Bonne Nouvelle de l'amour sans borne de Jésus qui, ayant accepté la mission que le Père lui confiait, «a aimé les siens qui étaient dans le monde jusqu'au bout»?

Le Vendredi saint

En certains lieux, il y aura ce jour-là ce qu'il est convenu d'appeler la marche du pardon. Peut-être, en nous souvenant du chemin de la croix de Jésus, voudrions-nous appeler sa miséricorde sur les humains qui portent la croix depuis deux mille ans. Peut-être, avec les femmes qui trouvent deux mille bonnes raisons de marcher, chercherons-nous le chemin de notre propre conversion alors que nous célébrerons la passion et la mort de celui qui nous précède auprès du Père et nous ouvre ses bras de Crucifié glorifié.

La Veillée pascale

La célébration, sommet de toute l'année liturgique, saura nous rassembler, baptisés qui désirons passer des ténèbres à la lumière ou prenant notre flamme à celle-là même du Christ, lumière du monde.

L'année du Jubilé est elle-même pascale en ce sens qu'elle nous fait passer à un nouveau millénaire. Si, pour une fois, il y avait du nouveau sous le soleil de Pâques: du nouveau qui a nom Paix, Justice, Douceur, Amour...

Denise Lamarche, C.N.D.

LA MAISON HANTÉE

Souper spectacle

Animation continue, ambiance fantastique

Après le spectacle, Les « gypsies »

vous attendent au bar du 2^e étage

Boule de cristal, tarot...

Salle climatisée - Forfaits disponibles pour Les groupes

Réservations obligatoires

(514) 392-9268



www.maisonhantee.qc.ca
 1037, rue de Bleury - Montréal

Les animaux de la ferme à la PLACE DÉSORMEAUX du 13 au 22 avril

Viens visiter les p'tits animaux

à la Place Désormeaux

Un lapin tout doux

Un coq fier comme tout

Des petits poussins malins

Et tous les autres copains!

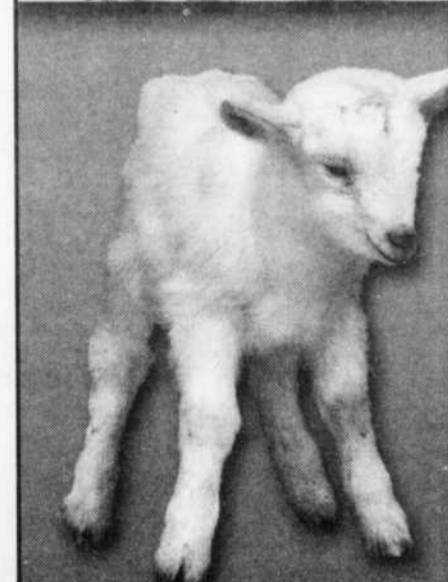
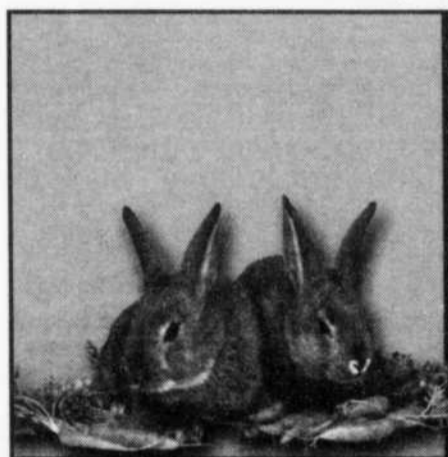
Un poussin, un coco à décorer le samedi 22 avril de 12h à 16h

Atelier de décoration de biscuit de Pâques.

Sers-toi de ton imagination

et décore un biscuit à manger sur place

ou donnes-le à grand-maman...



NOUVEAU À ST-HUBERT



L'AGENCE LE MESSAGER

Agence de rencontres pour les célibataires de 30 ans et plus qui sont sérieux dans leurs recherches d'un partenaire

SPÉCIAL D'OUVERTURE / 3 mois gratuit
 150\$ valeur de 275\$

Un cadeau à s'offrir pour Pâques

Information 13h à 21h: 450-656-6645

Offre valable du 10 au 28 avril 2000

2740, Mtée St-Hubert, St-Hubert

PLACE DÉSORMEAUX

2877, ch. de Chambly, Longueuil
 (à l'angle du boul. Désormeaux)
 Super C • Winners • Zellers

VENEZ VOUS SUCRER le bec

Cabane à sucre Tétreault

Fermée du 17 au 21 avril enr.

DISCO SAMEDI SOIR

OUVERTE SAMEDI ET DIMANCHE DE PÂQUES 22 ET 23 AVRIL RÉSERVEZ!

MEILLEUR PRIX D'ENTRÉE

3355, boul. Laurier, Sainte-Madeleine

795-3476 • 464-7622 • 1-877-795-3476

Mets et repas pour emporter
Vous pouvez téléphoner pour commander

Prix spéciaux pour tous les groupes avec 2 repas gratuits par groupe de 40 personnes

GRATUIT Promenade à chevaux pour les groupes de l'Âge d'Or et pour les enfants de 0 à 15 ans, sauf pour les groupes d'écoliers

GRATUIT POUR LES GROUPES DE L'ÉLÉMENTAIRE l'interprétation et l'histoire de l'érable avec nos animateurs

Site internet : www.cabaneasucre.com
Courriel : info@cabaneasucre.com



164 chemin du Sous-Bois, Mont-St-Grégoire (Qc) J0J 1K0
(450) 460-4069 - (450) 460-2269 - Fax : (450) 460-2378



SAISON 2000 : 26 février au 30 avril

L'endroit idéal pour une soirée de bonne humeur en famille ou en groupe!

À seulement 25 minutes de Montréal autoroute 10 des Cantons de l'Est, sortie 37 (suivre les enseignes bleues touristiques «Érablières du Mt-St-Grégoire»)

Spectacle Samedi soir le 22 avril 21h30 et 23h30

« Le BAL à L'HUILE » Musique Québécoise Traditionnelle

DISCOTANSE Tous les VENDREDIS et SAMEDIS SOIRS durant la saison des sucres (jusqu'à 1 h 00 du matin) Admission : 4\$ Prix de participation



JOYEUSES PÂQUES... mon lapin

La Bonne Nouvelle de Pâques

Chacun des évangélistes présente à sa manière la venue de Jésus comme le commencement d'une Bonne Nouvelle. Jésus lui-même est la Bonne Nouvelle, il est l'Évangile. Mais c'est avec la résurrection de Jésus que les disciples prennent une conscience plus vive qu'il est la Bonne Nouvelle au point d'en devenir eux-mêmes les annonciateurs. En relisant les différents récits des apparitions de Jésus, les apôtres et les disciples se voient confier la mission d'annoncer la Bonne Nouvelle que le Christ est vivant. Et cette proclamation devient constitutive de l'Église. La mission de l'Église est d'annoncer l'Évangile, la Bonne Nouvelle du Christ vivant hier, aujourd'hui et à jamais. En nous souhaitant Joyeuses Pâques, nous ravivons à notre tour, notre conscience que, comme membres de l'Église, nous avons la mission de vivre, d'annoncer et de mettre en oeuvre la Bonne Nouvelle de Jésus le Christ.

propos de Zachée, Jésus dira: «Aujourd'hui, le salut est venu pour cette maison» (Lc 19,9). En enseignant à ses disciples comment prier, Jésus mettra sur leurs lèvres ces paroles: «Donne-nous aujourd'hui notre pain de ce jour» (Lc 11,3). Sur la croix, s'adressant au larron, il fera la promesse suivante: «En vérité, je te le dis, aujourd'hui, tu seras avec moi dans le paradis» (Lc 23,42).

Quand, dans la liturgie, nous proclamons à notre tour, «Aujourd'hui, un sauveur nous est né», «Aujourd'hui le Christ est ressuscité», nous témoignons de l'actualité de la Parole de Dieu, nous affirmons que le mystère de la naissance, de la mort et de la résurrection s'étend jusqu'à aujourd'hui de manière à ce que, dans le temps qui est le nôtre, dans l'aujourd'hui qui est le nôtre, nous participions à ce mystère de salut.

Mais proposer la Bonne Nouvelle aujourd'hui suppose à la fois que nous décodions le message de salut inscrit dans l'Écriture sainte et que nous prenions en compte la culture actuelle. Quand les apôtres et les disciples ont quitté la Palestine pour annoncer la Bonne Nouvelle aux Nations, ils ont dû en premier lieu rencontrer une culture gréco-romaine tout à fait étrangère à la culture hébraïque, sauf, bien sûr, lorsqu'ils s'adressaient à des juifs d'origine, émigrés tout au long du bassin méditerranéen. Nous nous en rendons compte nous-mêmes aujourd'hui: pour com-

Aujourd'hui, la Bonne Nouvelle

À maintes reprises, du début de sa vie publique jusqu'à ses dernières paroles sur la croix, le mot aujourd'hui revient sur les lèvres de Jésus. Dans son premier message, à la synagogue, commentant un passage du prophète d'Isaïe, Jésus proclame: «Aujourd'hui, cette écriture s'accomplit pour vous qui l'entendez» (Lc 4,21). À

LA MAISON GRECQUE

Apprenez votre vin
3844, boul. Taschereau G.P.K. 465-9021
SPÉCIAL BROCHETTE de POULET DE 12H À LA FERMETURE 7,95\$ Par personne
servie avec soupe, riz, pommes de terre salade au choix.

Entrée gratuite Du dimanche au vendredi jours fériés • menu spécial Aussi disponible menu 2 pour 1 enfant gratuit

PISCINES J.P. MARCOUILLER INC.

PISCINES-SPAS-PRODUITS TABLES & ACCESSOIRES DE BILLARD

OLYMPIC ATLANTIC AQUA LEADER VOGUE

En affaire depuis 1971 OUVERT TOUS LES JOURS

financement disponible

CANADA BILLARD & BOWLING INC

4240, Montée St-Hubert, Saint-Hubert 678-7219

Érablière La Goutte Sucrée

REPAS SIROP DANSE
PRIX SPÉCIAUX POUR GROUPE
• Sentier pédestre • Nourriture à volonté
• Balade à chevaux • Explication de fabrication du sirop
• Permis de la SAQ • Chasse aux trésors

Réservez tôt pour Pâques

SAMEDI 22 AVRIL PARTIE DE SUCRE COUNTRY
3 chanteurs + orchestre
Spectacle + repas: 20\$
Spectacle: 10\$

COUPON RABAIS
Valide en tout temps pour année 2000
Non applicable à aucune autre promotion
- 1 coupon par personne
- Valide sur entrée / adulte seulement # numéro 2000

2\$

141 chemin du Sous-Bois Mont St-Grégoire (450) 460-7521

Mont-St-Grégoire vous invite

RÉSERVEZ TÔT POUR PÂQUES

ÉRABLIÈRES PARTICIPANTES

- La goutte sucrée (450) 460-7521
- Le Beau-site (450) 460-4141 beau-site.qc.ca
- Au Toit Rouge (450) 460-4304 info@autoitrouge.q.c.
- La Goudrelle (450) 460-2131 www.erabliere.com
- La Branche d'or (450) 346-3467
- Au pied de la montagne (450) 357-0000 Ouvert du 3 mars au 30 avril 2000
- À la Feuille d'érable (450) 460-7778 www.arcsq.qc.ca/feuille-derable
- Au Sous-Bois (450) 460-4069 www.cabaneasucre.com

AUTOROUTE 10 SORTIE 37, 25 MINUTES DU PONT CHAMPLAIN



JOYEUSES PÂQUES... mon lapin

suite de la page 10

prendre le Nouveau Testament, il faut connaître l'Ancien Testament, il faut une traduction et une interprétation des Écritures. Ce que nous appelons la tradition est précisément cette intelligence de l'Écriture par la communauté chrétienne et par ceux à qui il a été confié d'être garants de son apostolicité, de sa fidélité à la pensée des apôtres, des évangélistes, de la communauté primitive. L'intelligence de l'Écriture, de la Bonne Nouvelle du salut demande encore aujourd'hui un effort de compréhension, elle demande aussi de se faire en Église à qui elle a été confiée.

La transmission de la Bonne Nouvelle dépend non seulement de l'émetteur mais aussi du récepteur. Or nous recevons la Bonne Nouvelle en étant marqués par une culture. Notre culture est une culture de communication: en matière religieuse, le «marché» est inondé. Ce qui veut dire que l'option de foi est constamment questionnée. Cette situation appelle chez le croyant un ressourcement constant, un approfondissement permanent de sa foi. Notre culture est pluraliste, ce qui, en matière de foi, constitue un appel à notre liberté. Nous ne vivons plus dans un environnement occupé de mur à mur par le message chrétien; nous ne sommes plus protégés par des lois qui coïncident avec le message chrétien. La foi, qui est un acte libre, s'appuie sur nos

convictions intérieures et non plus sur les seuls supports extérieurs. Notre culture est une culture du sujet, où la démarche personnelle est de première importance. L'enseignement, la tradition ne peuvent s'imposer. Ils sont proposés à la personne qui, dans une démarche personnelle, adhère librement à ce qui lui est proposé. Notre culture est une culture démocratique qui fait appel à la participation et au dialogue, ce qui veut dire que dans la transmission de la Bonne Nouvelle, il y a place pour le dialogue, l'échange, le cheminement, ce que nous traduisons par le concept de synodalité. Notre culture est marquée par la science et la technologie, ce qui implique que la Bonne Nouvelle est soumise à l'examen scientifique, au questionnement. Cela suppose donc que nous soyons capables de rendre compte de l'espérance suscitée en nous par cette Bonne Nouvelle. Notre culture est enfin marquée par l'autonomie à l'égard du religieux et des Églises, ce qui suppose, si nous voulons établir des partenariats avec l'État et les institutions de la société, que nous puissions montrer que la Bonne Nouvelle constitue un apport à la civilisation, à l'humanisation de la société, à la croissance de la personne humaine dans toutes ses dimensions.

Des chemins d'Évangile

Les Apôtres et les disciples s'étaient entendus
suite à la page 12



Restaurant TOXEDO

7733, boul. Taschereau, Brossard

<p>PETIT DÉJEUNER</p> <p>Jus pamplemousse, orange, canneberges, croissants, muffins, chocolatinés</p> <p>Oeufs brouillés, bacon, saucisses, jambon, pommes de terre rissolées</p> <p>Salade César, salade de pomme de terre, salade du jardin, salade de pâte, salade de taboulé, salade de légumes marinés et charcuteries</p>	<p>BRUNCH de Pâques</p> <p>DIMANCHE, 23 avril</p> <p>À partir de 10 heures</p> <p>14,95\$</p> <p>Surprise à l'arrivée pour les enfants</p>	<p>Délices de la mer en Bellevue</p> <p>LES PLATS CHAUDS</p> <p>Soupe paysanne, rôti de boeuf au jus, jambon braisé à l'érable, jardinière de légumes, tortellini sauce rosée, quiche et riz Pilaf</p> <p>Plateau de fromages</p> <p>DESSERTS</p> <p>Salade de fruits, ananas surprise, gâteau à l'érable, brownies au chocolat, tartelettes</p> <p>Thé ou café</p>
--	---	---

Add. électronique (lebottin/electronique@hotmail.com)
Tél.: 462-9191 RSVP



Pinocchio

151, rue St-Charles Ouest, Longueuil

SUPER BRUNCH PASCAL

Agneau - Rôti de boeuf - Fruits de mer, etc...

À VOLONTÉ 14,95\$ pers.

8,95\$ (enfant 10 ans et moins)

Réservez-tôt 442-2111

LUNETTERIE

NEW LOOK



- Toujours la même équipe
- Toujours un plaisir de vous servir
- Toujours de nouvelles collections pour vos yeux

4898, BOUL. TASCHEREAU, GREENFIELD PARK
(450) 466-2166

880, RUE SAINT-LAURENT OUEST, LONGUEUIL
(450) 677-4747

** Examen de la vue sur place par des optométristes*

La plus importante enseigne québécoise de l'optique

Brunch de Pâques au bord de l'eau

le dimanche 23 avril

Services à 10h, 12h30 et 14h30



Au menu:
Oeufs brouillés, bacon, saucisses, fèves au lard, pain doré, jambon au sirop, pommes de terre sautées, croissants, muffins, potage maison, salades variées, charcuteries, crudités, poulet fleurette, rôti de boeuf au jus, pastas variées, feuilleté de fruits de mer, moules marinières, salade de fruits frais, assortiment de desserts...

14,95\$ adultes
7,50\$ enfants
(de 5 à 12 ans)

Une symphonie de saveurs!!!

Retrouvez l'ambiance endiablée du meilleur restaurant de la Rive-Sud; celui qui offre le plus beau décor sur les berges du fleuve, à la marina de Longueuil!

- Table d'hôte midi et soir
- Sélection de vins
- Soirée dansante avec Chatelaine

Jeudi, vendredi, samedi soir

(Réservez tôt)

RESTAURANT-BAR

LA CAPITAINERIE

(450) 677-1727

95, Chemin de la Rive, Longueuil
Port de plaisance de Longueuil



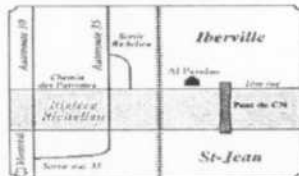
RESTAURANT

Al paradiso

les temps changent...

Venez retrouver la haute gamme de la gastronomie italienne dans un cachet historique

Obtenez 1 consommation gratuite sur mention de l'annonce



Situé sur le bord de l'eau pour une soirée inoubliable

437, 1ère rue Iberville
(514) 347-0600



JOYEUSES PÂQUES... mon lapin

suite de la page 11

dire par Jésus ressuscité: «Allez, de toutes les nations, faites des disciples...» (Mt 28, 19). En lisant les Actes des Apôtres, nous voyons comment, à partir de Jérusalem, les Apôtres, Pierre en tête, ont affirmé le cœur du message chrétien en disant: «ce Jésus, qui a vécu parmi nous, a souffert la passion, est mort sur une croix, il est ressuscité, nous en sommes témoins». Et ce témoignage fut donné jusqu'à leur martyre, la forme la plus haute de tout témoignage. Leur témoignage était accompagné de gestes de charité, de signes attestant que Dieu était avec eux. Le premier chemin de l'Évangélisation, auprès de ceux qui ne connaissent pas Dieu, manifesté en Jésus Christ, est celui de l'approche missionnaire. Celle-ci se fait par le témoignage de vie, par les actes de charité et par le partage de sa foi avec ceux qui ne connaissent pas Dieu ou qui ont perdu tout contact avec la foi chrétienne. Elles sont de plus en plus nombreuses les personnes qui n'ont pas fait la rencontre de Jésus Christ ou qui ont perdu contact avec la foi de leur baptême, ce qui ramène notre Église au dernier message de Jésus: «Allez, de toutes les nations, faites des disciples...».

catéchumènes qu'aux aînés. Ce chemin est celui de la conversion au Christ, du retour aux sources de la foi, de l'approfondissement du don de Dieu. C'est vers cela que nous conduit la prise de conscience effectuée tout au long de l'opération menée dans notre diocèse au cours des trois dernières années sous le thème Demain, la paroisse...

Enfin, le troisième chemin de l'évangélisation est celui que nous désignons sous le nom de pastorale: il est le chemin proposé aux chrétiens déjà rassemblés; il est le chemin du ressourcement de la foi, mais aussi des haltes proposées pour que ces personnes développent chez elles le souci missionnaire, la force du témoignage, le courage de l'engagement dans la famille, la société, le milieu du travail, de manière à ce que la Bonne Nouvelle habite la cité.

De Pâques à la Pentecôte

Le mystère de Pâques passe par l'Ascension qui peut s'entendre comme une mutation du type de présence du Christ et qui s'étend jusqu'à la Pentecôte qui est l'acte de naissance de l'Église en laquelle est vécue la Bonne Nouvelle et qui se voit confier, dans la force de l'Esprit, la mission de répandre cette Bonne Nouvelle. C'est elle qui garde la Bonne Nouvelle toujours vivante, qui fait en sorte que la Parole inscrite dans l'Écriture et transmise en Église est Parole de Dieu; c'est l'Esprit qui fait en sorte que les gestes sacramentels posés en Église sont les gestes du Christ; c'est lui qui fait que l'Église n'est pas un rassemblement qui tient d'une volonté humaine, mais qu'elle est l'Église du Christ, le Peuple de Dieu, le Corps du Christ, le Temple qu'il habite. C'est l'Esprit qui donne à notre prière d'être entendue par Dieu. Voilà pourquoi nous prions pour que notre Église soit comme bénéficiaire d'une nouvelle Pentecôte pour retrouver en cette année jubilaire toute sa vitalité, toute sa fraîcheur évangélique, tout son dynamisme missionnaire.

Jacques Berthelet, C.S.V.
Évêques de Saint-Jean-Longueuil

TUTTI FRUTTI DEJEUNERS

Pour un déjeuner ou un dîner santé totalement différent rempli de fraîcheur

Lundi au samedi: 6h à 15h
Dimanche: 7h à 15h

Fruitopie
Omelettes
Crêpes et Galettes
Pain doré

Spécial lève-tôt
2,99\$ et plus inclus: café à volonté
lundi au vendredi de 6h à 9h

Spéciaux du midi
à partir de 4,95\$
Soupe, salade, dessert, café ou thé inclus

Tout le mois d'avril, participez à notre tirage d'un coq géant en chocolat

Lors de votre visite les 22 et 23 avril, chaque enfant accompagné d'un adulte recevra un certificat-cadeau d'un poisson rouge.

Gracieuseté d'AQUA TROPICALE

8245, boul. Taschereau, Brossard 656-1444
EN FACE DU BRAULT & MARTINEAU

On pense à toi mon coco!

RESTAURANT • PIZZERIA
Mets italiens • Cuisine canadienne
LONGUEUIL

On te prépare un menu spécial pour Pâques

SPÉCIAUX TOUS LES JOURS
11h à 20h
(café et dessert inclus)

Livraison gratuite
Dès 11h00
(15% d'escompte au comptoir)
Licence complète

Pour le déjeuner
sur semaine dès 6h00
samedi: 7h00
dimanche: 8h00

Pour la meilleure pizza au monde et beaucoup plus encore...

114, Guilbault
Pour réservation
livraison - informations
677-8213
677-2277

Mouton VILLAGE

GRANDE OUVERTURE
(le samedi 22 avril)

Venez vous amuser et bien manger!

SOUPER SPECTACLE
Les 22-28-29 avril
Chansons et danse avec le talentueux DANIEL BERTHIAUME
19,75\$ taxes en sus.

CHAMPÈTRE
Buffet campagnard
Agneau, porc, volaille, produits maison

BRUNCH-BUFFET DE PÂQUES
Le 23 avril
Servi toute la journée de 10h à 20h
ADULTE: 12\$ • ENFANT: 4\$

Réservation au (450) 467-8880
12, chemin des Patriotes
Saint-Charles-sur-Richelieu

LES MÉCHOUS CLAUDE

Méchouis, porc sur la broche, sanglier. Etc.

Cuit sur place, à votre domicile ou votre entreprise ou au camping

Réserver pour Pâques, la fête des Mères, des Pères, fête de Dollard, St-Jean-Baptiste ou tout autres événements.

Pour informations contactez Claude
Tél.: 450-672-0562 • Fax: 450-672-7769
Cell.: 514-217-6977

RESTAURANT **La Rosetta** Nouveau concept

Cuisine Française et Méditerranéenne

Rachid chef cuisinier

Brunch de Pâques 12,95\$

GILLES HUNTER
auteur compositeur pianiste

Souper Romantique
Tous les vendredis et samedis soir avec Gilles Hunter au piano

Festival du Liban Tous les jeudis soir
Buffet Libanais à volonté
Chaud et froid
Incluant dessert, café ou thé

Pour seulement **14,95\$**

553, Ste-Foy, Longueuil 442-0642 Stationnement à l'arrière

Restaurant **Les Tuileries**

— Apportez votre vin —

Réservez dès maintenant pour Pâques

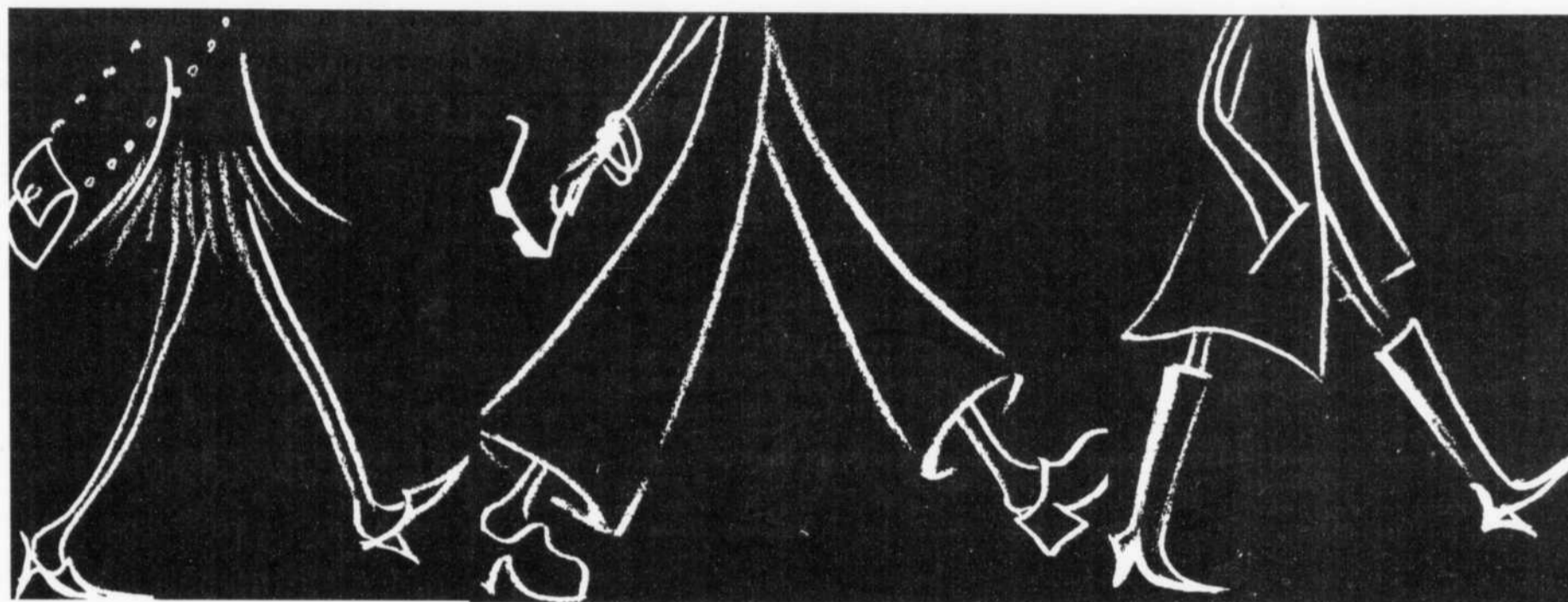
Table d'hôtes du soir **17,95\$**

Les midis Menu du jour à partir de **6,95\$**

DIMANCHE
Moules frites à volonté **10,95\$**

47, rue Green, St-Lambert • 465-6544

On défile pour une bonne cause



Les Ailes de la Mode du Mail Champlain vous invitent à assister à un défilé de mode au profit des Oeuvres pour enfants Ronald McDonald, et des organismes locaux dans le cadre du Grand McDon le mardi 23 mai prochain à 18h30.

**Coût des billets: 15\$ l'unité ou 2 pour 25\$
(10\$ par billet sera remis aux oeuvres)**

Ces billets sont disponibles dans les restaurants McDonalds participants de la Rive-Sud ou par téléphone au **450-670-5609** et aux Ailes de la Mode du Mail Champlain.

***Pour l'occasion, les Ailes de la Mode
seront ouverts jusqu'à 22 heures***



Le Festival de la santé 10 ans... comme sur des roulettes!

Adeptes de la marche, de la course, du vélo et du patin à roues alignées, préparez-vous: la 10^e édition du Festival de la Santé aura lieu le dimanche 21 mai. Cet événement multidisciplinaire et familial s'avère unique en Amérique du Nord: un grand rassemblement, une véritable fête. En incluant la 10^e édition, 170 000 personnes auront participé aux différentes activités.

Cette année, le Festival est représenté par un trio de sportifs en pleine forme et des plus dynamiques, à commencer par son président d'honneur, monsieur Rémy Trudel, ministre de l'Agriculture, des Pêcheries et de l'Alimentation, qui a parcouru 2500 kilomètres à vélo l'été dernier. Lors de récentes vacances, il effectuait plus de 500 km en cinq jours. L'hiver, monsieur Trudel est également un adepte du ski de fond. Deux athlètes se joignent à lui en tant que porte-parole du Festival, soit la patineuse Isabelle Charest - médaillée de bronze aux derniers championnats du monde Sheffield au 3000 mètres relais -, et le footballeur Steve Charbonneau - ailier défensif des Alouettes de Montréal, choix de première ronde de l'équipe au repêchage en 1997.

Encore une fois, le Festival de la Santé sera sous le signe de la fête. Et, pour la première année, des groupes musicaux de différentes cultures se produiront le long des parcours, avant de tous converger vers le parc Lafontaine où des milliers de gens poursuivront les festivités en pique-niquant, en présence d'amuseurs publics, de jongleurs et de maquilleurs. La formation musicale Boogie Wonder Band constituera le clou du spectacle.



Un Festival multidisciplinaire et familial

Le patin à roues alignées — Chaque année, cette activité accueille de plus en plus d'adeptes lors des traditionnelles épreuves de 10 et 25 km. 5000 patineurs sur la ligne de départ en font le plus grand rassemblement en Amérique du Nord.

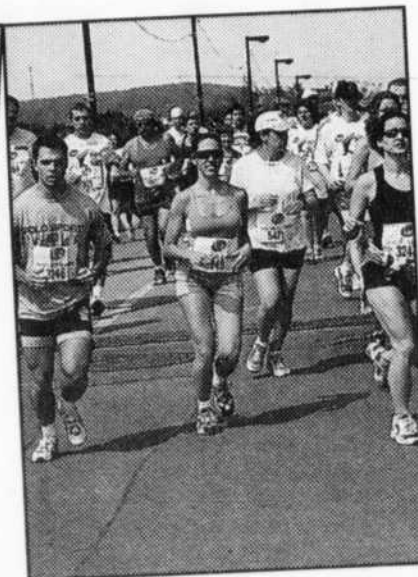
L'élite internationale, présente pour une deuxième année, se disputera sur 25 km la coupe Sports Experts, dotée d'une bourse de 4000\$. Les meilleurs patineurs québécois seront au rendez-vous: entre autre Stéphane Charron, Nor-



mand Bergeron, Christian Lauzon et Martine Charbonneau, gagnante l'an dernier.

La course — Suite logique au Marathon international de Montréal, Le Festival de la Santé encourage la course à pied au Québec dans les catégories populaire et élite. Les meilleurs athlètes québécois se sont toujours faits un point d'honneur de participer à l'épreuve de 10 km, on pense notamment à Isabelle Ledroit, Diane Légaré, Janik Lambert, Michel Brochu, Jean Lagarde et Augustin Diaz Romero.

La marche et le vélo — La marche sur 5 km et 10 km, de même que la randonnée à vélo sur 40 km demeurent des activités fort populaires. Le 40 km vélo, limité à 6000 participants, donne



l'occasion aux familles de pratiquer leur activité préférée en toute sécurité.

S'inscrire pour le plaisir

et la bonne cause

Pour s'inscrire, on se procure un formulaire dans les magasins Sports Experts, et en s'inscrivant, les participants reçoivent une fiche de commandite les invitant à appuyer la campagne de levée de fonds de la Fondation Jeunesse, J'écoute. Cet organisme reçoit chaque jour plus

de 1000 appels téléphoniques. Malheureusement, les ressources manquent et un appel sur deux se heurte à une ligne occupée. N'oubliez pas de vous faire commanditer, car un coup de téléphone peut sauver une vie.

10 000\$ en prix

Toutes les personnes inscrites au Festival de la Santé, au plus tard le 20 mai à 16 heures, auront la chance de participer à un tirage parrainé par Sports Experts et Lactancia. Prix Sports Experts: 5 prix d'une valeur de 1000\$ chacun. Prix Lactancia PurFiltre: 5 prix d'une valeur de 1000\$ chacun, en bons d'épicerie.

SUPER PROMOTION NOUVEAUX MODÈLES 2000

Roller Derby

Orbit Jr.
Roues 70 mm
ABEC1
Rég.: 76\$
SUPER PROMO
69,95\$

Lunar 7 SR.
Roues 76 mm
ABEC 3
Rég.: 118\$
SUPER PROMO
99,95\$

SF763 Homme
Femme
Roues 76 mm
ABEC3 Racing
Support Graphite
Rég.: 200\$
SUPER PROMO
159,95\$

XF763 Homme
Femme
Roues 76 mm
ABEC3 Racing
Support aluminium
Rég.: 226\$
SUPER PROMO
189,95\$

XF825
Roues 82 mm
ABEC5 Racing
Support aluminium
Rég.: 248\$
SUPER PROMO
219,95\$

Ultra Wheels

X-Pander
Fait 4 pointures
70 mm, ABEC-1
Rég.: 132\$
109,95\$

SQ8 Homme
Femme
Roues arrière 80 mm, Roues avant 76 mm
ABEC5, support aluminium
Rég.: 326\$
249,95\$

EX9 Femme
Roues 76 mm
ABEC 5
Support aluminium
Bioflex
Rég.: 400\$
324,95\$

EX11 Homme
Roues 80 mm
ABEC 7
Support Bioflex
Aluminium
Rég.: 432\$
339,95\$

Bauer Vapor XL JR.
Roues 80 mm - 76 mm
ABEC-3
199,95\$
219,95\$

SUPER VENTE DE ROUES ET "BEARINGS"

8 roues 72 mm
16 "Bearings"
ABEC5
Rég.: 109,95\$
74,95\$

8 roues 76 mm
16 "Bearings"
ABEC5
Rég.: 114,95\$
79,95\$

8 roues 78 mm
16 "Bearings"
ABEC5
Rég.: 119,95\$
84,95\$

8 roues 80 mm
16 "Bearings"
ABEC5
Rég.: 119,95\$
84,95\$

SUPER VENTE DE ROUES

8 roues
72 mm
Rég.: 69,95\$
44,95\$

8 roues
76 mm
Rég.: 74,95\$
49,95\$

8 roues
78 mm
Rég.: 79,95\$
54,95\$

8 roues
80 mm
Rég.: 79,95\$
54,95\$

Suzan Gauthier Sports
490, CHEMIN DU LAC
À L'ARÉNA (Pierre-Laporte)
BOUCHERVILLE
655-4444

**CENTRE
DU
HOCKEY**

Côme Gauthier Sports
565, BOUL. DE MORTAGNE
À L'ARÉNA (Gilles-Chabot)
BOUCHERVILLE
641-2131



JOYEUSES PÂQUES... mon lapin

Une belle histoire pour le temps de Pâques

À l'occasion de la Quinzaine du livre en Montérégie, célébrée du 14 au 28 avril prochains, la Ville de Longueuil est heureuse d'accueillir les auteurs et aventuriers de La V'limeuse, le jeudi 27 avril à 19h30, au Centre Communautaire Le Trait d'Union.

Leur trépidante aventure commence au moment où, convaincus que la vie passe par le dépassement de soi, Carl Mailhot et Dominique Manny s'embarquent sur un voilier avec leurs enfants. La V'limeuse les portera ainsi autour du monde!

Pendant les six années qu'aura duré leur voyage, parents et enfants ont réussi à vivre étroitement les uns avec les autres, tel un clan où la solidarité et la complicité pouvaient s'exprimer quotidiennement «à une époque où ces valeurs perdent du lest. Et après toutes ces années à naviguer d'un océan à l'autre avec nos enfants, nous restons persuadés que c'est un lieu sans

cesse renouvelé pour se découvrir, pour aller plus loin...»

Plus qu'un bateau, plus que la mer, plus que les voyages et l'aventure... Levez l'ancre avec la V'limeuse... le temps d'une soirée! Les billets au coût de 6\$ sont en vente au Centre culturel Jacques-Ferron et au Centre Communautaire Le Trait d'Union.

Rappelons que le samedi 15 avril à 19h, l'auteur et chanteur Raoul Duguay sera l'invité lors d'une lecture de poésie au Théâtre de la Ville. L'entrée est libre. Le dimanche 16 avril à 14h au Centre Communautaire Le Trait d'Union, il y aura présentation d'un Théâtre endimanché, la Fête des mots. Le coût des billets est de 3\$ pour les enfants et de 5\$ pour les adultes. Du 26 au 30 avril, surveillez les activités familiales de la Fête du livre et de la lecture à Longueuil qui se dérouleront à l'école Lionel-Groulx.



CHAUFFAGE CLIMATISATION
L.G. POUPART 656-5510
en affaires depuis 30 ans VENTE ET SERVICE

**THERMOPOMPE ET CLIMATISEUR
HAUT DE GAMME**
American Standard



- Fournaise Bi-Energie
- Fournaise électrique + huile
- Réservoir à l'huile
- Chauffe-eau

Produit de qualité
Venez nous voir et comparer !
3598, rue Grande-Allée, Saint-Hubert

La qualité claire et nette!

Protégez votre investissement avec AUTOPRO!

- Votre maître carrossier!**
- Débosselage sans peinture
 - Peinture complète
 - Techniciens certifiés
 - Pièces et produits de qualité
 - Service courtois et attentionné
 - Voitures de courtoisie
 - Financement sur place
 - Polissage
 - Redressement de châssis



Le plus grand réseau de professionnels pour l'auto



Venez voir notre carrossier pour l'entretien du printemps

Atelier de débosselage Brossard
6059, Anthony, Brossard
(450) 445-2150

Carrosserie Lafontaine
720, Ch Chambly, Longueuil
(450) 442-4030

Débosselage Mont-Royal
3835, Mont-Royal, St-Hubert
(450) 678-7535

Garage Duchaine inc.
870, Préfontaine, Longueuil
(450) 674-1303

VOUS DÉMÉNAGEZ???



Le GROUPE
RACINE-MORIN inc.

• ÉVALUATION GRATUITE •
(450) 652-9777
Transport de pianos • Entreposage

La 1^{ère} chose à faire:
RÉSERVEZ VOTRE DÉMÉNAGEUR DÈS MAINTENANT
VOUS AUREZ LE CHOIX DES DATES ET VOUS NE SEREZ PAS DÉÇU.

Plus de **700** bicyclettes en montre sur 3 planchers

Le #1 sur la Rive-Sud 48 ans

OUVERT LE DIMANCHE DE 11h à 17h

RALEIGH MINELLI
LEADER
GIANT NORCO
BIKE DIAMOND BACK



Plan de financement Accord D Desjardins

Vente et réparation



Profitez de notre plan mise de côté
Nouveau vélo allongé «Bike E»

LIQUIDATION SUR PATINS 1999 à partir de **69,95\$** (ADULTES)



- K2 - Roller Derby - Tecnica
- Bauer - Ultra Wheels

Vaste choix de ROUES

Roulement à billes Abec 5 (paquet de 16)
Rég. - 34,95\$
spécial **19,95\$**



Spécial de Pâques
ROUES HYPER
72 mm 8 roues **19,95\$**

76 mm 8 roues **34,95\$**

R. DESAUTELS SPORT
620 LAVOIE, LA PRAIRIE 659-1255

RÉNO-V

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL SPÉCIALISÉ



Département des constructions SSB inc. Licence E.B.Q. 994 2472-01

APRIFIX

OUVERT 7 JOURS / SEMAINE

Consultez notre site www.aprifix.com

Rénovations de cuisines, salles de bains, sous-sol, ajouts, etc

PLAN DE FINANCEMENT APCHQ

Salle d'exposition pour cuisines, salles de bains, céramique, appareils de plomberie et autres accessoires

461-2448



Rénovez maintenant et étaler vos paiements sur 10 ans

grâce à **Réno-prêt**

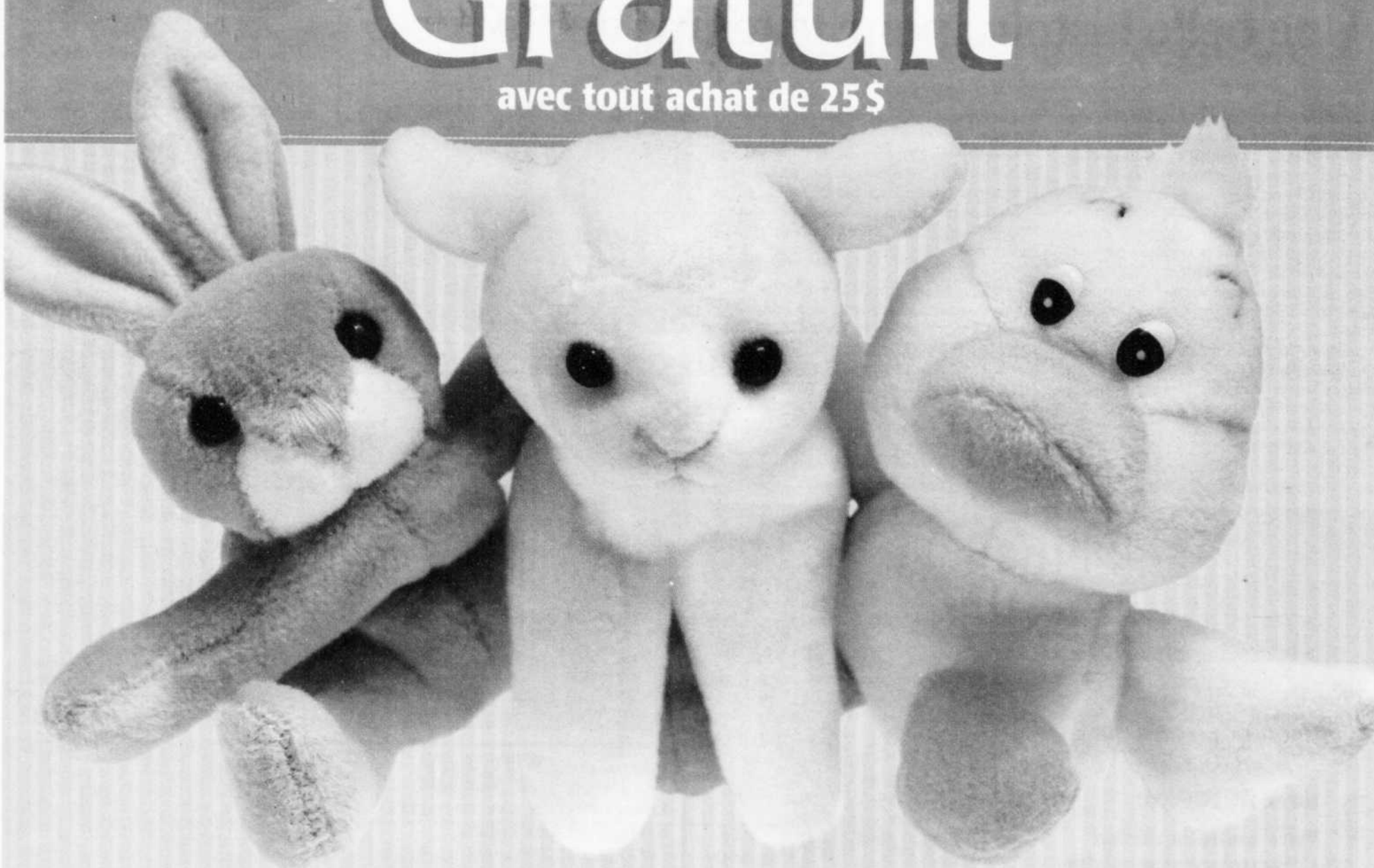
Confiez vos projets à des professionnels

Située aux Promenades Saint-Bruno

204, boul. Des Promenades, Saint-Bruno, stationnement 24

Gratuit

avec tout achat de 25\$



**Demandez au lapin
à la Ferme de Pâques!**



Pour chaque preuve d'achat de 25\$,
obtenez l'un des trois toutous Mini-Beanie
au choix. Offre en vigueur les 13, 14, 15, 16 avril
et les 20, 21 et 22 avril 2000 ou tant qu'il y en aura.
Maximum de trois primes par personne par jour.

Ferme, balade en train, maquillage

Concours



**Tirage de 5 paniers cadeaux
d'une valeur de 50\$ chacun.**



**Tirage le vendredi
21 avril à 16h
à la Ferme de Pâques.
Concours en vigueur
du 13 au 21 avril 2000.**

Laura Secord

Concours Joyeuses Pâques

Déposez votre bulletin de participation dans la boîte de tirage à la Ferme de Pâques.
Règlements au kiosque d'information.



Nom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Code postal: _____

Numéro de téléphone: _____